



Օ Ր Ա Թ Ե Ր Թ

ԱՍԻԱ կը հրատարակուի ամեն օր փոքր զիրքով եւ հատը 10 փրկ. իսկ չափաթ օրերը կրկին մեծութեամբ եւ հատը 20 փրկ. Բաժանորդացիութեան տնայնէ Պօլիս Զաւոմագճըլար-Կօզուչու Զակուրեան-խան, միջնացարկ թիւ 8 :

ԱՍԻԱՅ տարեկան դինն է մէկ Օոմ. ոսկի կանխիկ, Գաւառաց թղթատարութեան ծախքը առնողին վրայ է : Լրագրոյս վերաբերեալ նամակք պէտք է ուղղել « Յ. Խան-ճեան » հասցեով, որոյ անվճարները չեն ընդունուիր :

ՍՈՒԱԶԻՆ ՏԱՐԻ ԿԳ՝ ՐԷՊԵՒԼ ԷՎԷԼԻ ԿԳ ՈՒՐԱԹ 27 ՍՊՐԻԼ 1873 Ն. Տ. ՄԱՅԻՍ 9 ԹԻՒ 50

ԱԶԳԱՅԻՆ

ՄԵՂՈՒ ՆԻ ԿՐՕՆ. ԺՈՂՈՎ

Այս թերթը չորեքշաբթի օր դարձեալ գրած էր Գեր. Խորէն Սրբազանի խղճիւրի առաջնորդութեան խնդրոյն նկատմամբ :

Եթէ արդարութիւնը նշանակութիւն մ'ունի, կրտսեր թէ՛ իբրեւ շարիվարի կրողի մը, այնչափ չափաւոր լեզու մ'ունէր այդ դրուածն, որչափ չափազանց եւ ցաւալի էին իր նախնիքաց շարաթ օրուան թուովն դարձեալ այդ խնդրոյն նկատմամբ դրամներն եւ պատկերն, որք իրաւամբ ազգայնոց բաղմոյց զայրոյթն շարժած ըլլալէ զատ, մինչեւ անգամ կրցած էին կրօն. ժողովն պարտաւորել սր պաշտօնական ազգարարութեամբ մը Մեղուի եւ Մամուլի, իր շարիվարի թերթն թերու, մասնաւորապէս գրելու, որ Տաւադէտեւ եկեղեցականաց դէմ եթէ շարիվարի յօդուածներ գրեն, կրօն. ժողովը պիտի պարտաւորի տկամոյցէ՛ չհաջի եղածը անօրինել :

Ուստի կողմէր այդ պաշտօնական ազգարարութեան նկատմամբ մեր մէկ քանի դիտողութիւններն ընել, յուսաւով որ կրօն. ժողովը կը բարեհաճի զանոնք ուշադրութեան առնուլ :

Թողովը որ այդպիսի ազգարարութիւն մը մի միայն Տաւադ բաղան ճեպ

չութիւնը կրնայ ընել. մեր դիտողութեան առաջինն այն է որ, իւր ազգարարութեանը մէջ շարիվարի թերթեր ըսելով, Մեղու եւ Մամուլ երկու թերթեր միանգամայն կը հասկցնէ, մինչդեռ արդարութեան հակառակ խօսուած կըլլայ Մամուլ համար ալ մի եւ նոյն պատուէրն ընել, որ ցարդ ընաւ եկեղեցականաց դէմ Մեղուի յարդած սկզբունքն եւ գործածած լեզուն չէ գործածած :

Թէեւ յիշեալ երկու խմբագիրներն ալ մեր բարեկամներն են, բայց արդարութիւնը պարտք կը դնէ ատանց այս մասին իրարմէ ունեցած տարբերութիւնը չը ծածկելու, որ չեմք դիտել թէ ինչ նպատակաւ կրօն. ժողովն ուշադրութենէն կրցեր է վրիպիլ :

Մեր դիտողութեան երկրորդն այն է որ, կրօն. ժողովը ընաւ չը կրնար ըսել թէ՛ « եկեղեցականաց նկատմամբ շարիվարի յօդուածներ մի՛ գրէք » այլ միայն կրնայ ըսել « եկեղեցւոյ եւ կրօնի նկատմամբ շարիվարի մի՛ գրէք » . ուրովհետեւ ինչպէս կրօնքն ու եկեղեցին անքննադատելի են, անոնց պաշտօնեայն եղող եկեղեցականն այնպէս անքննադատելի չէ եւ չը կրնար ըլլալ, քանի որ անխալ չէ այնպէս, ինչպէս են կրօնքն ու եկեղեցին, եւ եթէ կրօն. ժողովը կրնայ այս մասին բան մը ըսել, այն ալ ուր է, որ եկեղեցականաց նը

կատմամբ դրուած շարիվարները անոնց կրօնական պատկառանքը ու վարկը մահացնելու տատկանաւ չըլլան, որ կրնայ հրատարակութեան կրօնական զգացումը դայթակղեցնել :

Ինչ որ է, կրօն. ժողովն այն պաշտօնական ազգարարութիւնը իրաւունք կուտայ մեղ հաւատարմութեամբ եկեղեցականաց ալ նմանօրինակ ընդհանուր ազգարարութիւն մ'ըրած է, որ այսուհետեւ ոմանց կողմանէ չը պատահին այնպիսի վարմունք, (մեր այս տողերը Գեր. Խորէն Սրբազանի առաջնորդութեան պաշտօնէ հրաժարելու խնդրոյն հետ ընաւ վերաբերու թիւն չունին) որք եթէ շարիվարի նիւթ ալ չըլլան, կրնան դարձեալ թէ արժանապատիւ եկեղեցականաց եւ ազգային արժանապատուութեան տրամբերել, եւ թէ կրօնի եւ եկեղեցւոյ նախախնիք ըլլալ, գիտնալով որ՝ « ի բառնիլ պատճառին, բառնին եւ գործք » որովհետեւ տէր Գառարարի նման անձանց գէպքեր ալ, թէեւ հազիւ, բայց կրնան պատահիլ :

Երբ այս կէտերը ուշադրութեան չ'առնուելով ընդհանուր կերպով « եկեղեցականաց դէմ շարիվարի մի՛ գրէք » ըսուի, « ինչ որ ալ ընեմք մեք, զմեզ մի՛ քննադատէք » ըսելէ ուրիշ նշանակութիւն չը կրնար ունենալ, զոր այս դարուս այնպէս կը հաւատամք թէ

ուչ կրօն . Ժողովը կընդունի և ոչ Ժողովուրդը :

ՀԱՐՑՈՒՄ ՄԸ

Քանի մը օրէ չի վեր ինչպէս Մասիս նոյնպէս և մէկ քանի ուրիշ աղագային թերթեր նոր սովորութեան մը հետեւելով, իրենց տուած աղագային լուրերը « պաշտօնական աղբիւրէ կը տեղեկանամք » ըսելով կը հրատարակեն, ինչպէս որ այդ լրագրէն մէկն ալ, կը փաստաբանէր թէ՛ այն տեղեկութիւնը որ պաշտօնական աղբիւրէ տուողուած չէ, սուտ է :

Ուստի կը հարցնեմք այդ լրագրաց թէ՛ իրենց այն աղագային լուրերը, որք « պաշտօնական աղբիւրէ կը տեղեկանամք » ըսուելովն սկսուած չեն, սուտ են թէ՛ ճշմարիտ . շատեր հետաքրքիր են ասոր և կուզեն գոհացուցիչ պատասխան մ'առնուլ :

Ասկից զատ՝ սա ալ կուզուի հասկըցուիլ թէ « պաշտօնական աղբիւրէ տուողուած է » ըսուած խօսքն ճշմարտութիւնմ է թէ խաբերայութիւն :

ԽԱՐԻՃԻՅԷ

Հինտիւթան ճիւղաբնոյտ վաղը Սուսաուրա ճէղիւրէսինտէ Ալին հիւրիւմէթինէ դարչը ալըլան մուհարէպէ իւղէրինէ, Ֆիլէմէնի բայիթախթը, Հայեատա թապ ու նէչը օլունան Սթաց-Դուրանթ նամ զաղէթատա, աթխտէքի մալիւմաթ օլունամուշ տուր :

Ալին սուլթանը վէ Ֆիլէմէնի հիւրիւմէթի պէյնինտէ վաղը օլան միւն նասէպաթըն գաթ օլունամաւընտան սօնրա, Ֆիլէմէնի տէվլէթինին սիւֆիւնը հարպլէսի, հիւրիւմէթ գոմիւտի Մ. Նիււվէնհայցըն մայէթինէ իհալէ օլունուպ իզամ գըլընմաւընտան սօնրա, Ալին հիւրիւմէթի բայիթախթը գալէպլէր իւղէրինէ չիտտէթլի աթէշ խալիլի, վէ պունուն նէթիճէսի տախի Ֆիլէմէնի հիւրիւմէթինէ զայէթլապըրը կէօրիւնախ :

Նիսան պէշինտէ, Ֆիլէմէնի հիւրիւմէթինին ասաքիլի իմտառիյէսի Կէթիլիպ տէրադապ գարայա չըդարը :

լար, վէ իքի կիւն սօնրա օրտունուն պաշ գօմանտանը, ասաքիլի աթօրթ թապուրա թադսիմ խտէրէք Ալէնիլէրին թապաւարը իւղէրինէ հիւճիւմ իթալէր, իրթէսի կիւնիւ սիւվարի վէ թօրճու ասաքիլի նազլ խտէն վարօր տախի օրայա միւվտաէլէթ խտէրէք, ասաքիլի գարայա չըդար վէ մուհարէպէ իթմէք իւղրէ պիւլիւք հաղըրըդ կէօրիւնախ :

Ֆէրտապ կիւնիւ մուհարէպէյէ պաշլանտը, Ալինիլէր Ֆիլէմէնի հիւրիւմէթինէ դարչու զօրլու պիւր մուգալէմէթ իթալէրտէն սօնրա, գալէլէրտէն պիլիլի իւղէրինէ հիւճիւմ օլունուպ տէրադապ գալթ օլունուտ :

Մէդքիւր մուհարէպէտէ Ալինիլէրտէն սէքաէն քիշէ թէլէֆ օլուպ, Ֆիլէմէնի ասաքիլինտէն եալընըդ սէքիլ նէֆէր վէ զապլթանտան պէշնէֆէր խտամ օլունուպ, գըրդ քիշի դատար տախի մէճրուհ օլմուշլար :

Նիսան 17 թարիլի իլէ Սինիւրուրտան քէշիտէ օլունան պիւր թէլէկրաֆ մաէլինէ նազարէն, Ալինիլէրին իքի գըլթա միւսթահքէմ գալէպաւարը գալթ իթալէրտէն սօնրա, Ֆիլէմէնիլլէր իւչիւնճի գալէպ իւղէրինէ հիւճիւմ էթալիլէրինտէ մաղլուպ օլուպ պէյիւք թէլէֆիյաթլա կէրի չէքիլմէյէ մէճպուր օլմուշլար :

Մէդքիւր մուհարէպէ զայէթ շիտաէթլի օլուպ, ասաքիլին պաշ գօմանտանը ճէնէրալ ֆէօհլէր իլէ 200 նէֆէր Ֆիլէմէնիլլէր թէլէֆ օլմուշլար :

Ալէն ճիւղաբնոյտ վաղը Բատանի շէհրինտէն քէշիտէ օլունան պիւր թէլէկրաֆ հալիտախինէ նազարէն, օրտա տախի Էհալի իթիթլալ չըդարմըշ օլուպ, Ֆիլէմէնի ասաքիլինտէն պիւր մըդ տարը տախի օնլարըն իւղէրինէ կէօնտէրիլմիշ տիւր, պունունլա պէրապէր Սուսաուրա ատաւընտա պունունան գալիլէլէրինին քեաֆֆէսի տախի եաղընտա խտանա չըգաճաղ լարը բիւլայէթ օլունուպ տալ :

Հայեատան 22 նիսան թարիլի պիւր թէլէկրաֆա նազարէն, Ալինիլէր իւղէրինէ օլունան սօն հիւճիւմտէ Ֆիլէմէնիլլէրտէն 7 զապլթան, 38 ասքէր եալընըդ թէլէֆ օլուպ, 25 զապլթան վէ 383 նէֆէր ասաքիլին մէճ :

բուհ օլտուղ լարը օրտաւան հիւրիւմ թէ րէսմէն պիլիթիլլիշ տիւր :

ԹԵԼԷԿՐԱՖԻՅԷ

ԱՆՍՏՐԻԱ

Վիեննա, 6 մայիս

Բումէլի Էսհամը	73,50
Եւէնիսի	83,50
Անկլո-Պանդ	270,
Դրէտի Օսթ . Թիւրք	90,50
Պանդ . Օսթ . Ռիթօման	104,
20 ֆրանկ լրդ	8,75
Սճիօ	108, 2/2
Դամպիօ Լօնտ . իւղէրինէ	109,10
Նապիօնալ Պանդ	930,

Պօրտանըն հալտ տիւշիլիւն օլմաւըն պէպի իլէ պօրճլարընը Էօսաէյէ մէլէր հաղ դընտա ֆէնա մուսմէլէ օլմաղ տա տըր . հէր քէս սաթմայա գըլօր, պէյիւք Էմիլիէթսիլլիք վարը :

Բրէնա հաղարաթընըն վիեննա պունունալարը միւնտապէթի իլէ կիւն շէնիլլէր իճրա օլունամաղ տա տըրէն :

Մէմլէքէթէյն բրէնի շէհրիլլիլալ պէրլէնմէքտէ տիւր . Միւշարիլի հաղրէթլէրի, իթիթիա խալալ տիւր Էճնէպլիյէ նէղալինտէ մէմուրիլլի մախտուէ իլէ կէօնտէրիլէն Մ. Գ. Թաֆօրի իլէ պիլլիլթաթ թէշլիթ իսճէքլի իհթիմալ տըր :

ԻՆԿԻԼԹԵՐԻԱ

Լօնտրա, 7 մայիս

Ինկիլթէրրա պանդաւըն քօնթ սունու եիւզտէ տէօրթ պունուպ գարտը :

Լօնտրա, 7 մայիս

Պիւր դաշ այ մուգառտէմ թայմ նէհրի իւղէրինտէ « Պաթալիլ » նա Ֆիլէմէնի վարօրունա չաթըպ զալ իտէն « Շարդիլ » նամ Մըսըր վարօր նուն տալաւընը, խըալիլ հաղրէթլէրին քէնտի հիւրիւմաւարըդ սըֆաթը մէճիլի խօշնուտ խտէճէք տէրէսինտէ իսպաթ խտէմէտիլինտէն, Թէսանէ նազարէթի Տաւալի մէճիլի մէքիւր տալայի կէօրմէյէ քէնտիլի միւղթէտիւր իլան իթմիշ տիւր :

ԻԹԱԼԻԱ

Կօմս , 7 մայիս .

Գարատաղ բրէնսի շէհրիմիլէ միւ-
վասէլէթ էթաի :

Բուհանի ճէմիլյէթէր հազգընտա
թաղաթիմ օլունան նիզամ լայիհասրնն
միւպահասաթ նիզամլը սուրէթաէ աէ-
վամ իթմէքտէ տիր :

ՅԲԱՆՍԱ

Բարիս , 7 մայիս

Մ. Պիոֆէ ճիւմհուրիյէթ բէյիսի-
նիսն գօնադընտա թաամ իթաի :

Բատիգալլարնն ու զլաշմայա տայիր
պէյաճնամէ նէշր կյիւմէլէրինէ
շիւպէէ կէօթէրիյոր :

Բարիս , 7 մայիս

Ճոմհուրիյէթի միւթէթիլէյի ի-
լան կյիւմէք էթիքսորը կիւնտէն կիւնէ
թէրաքի պալմադ տա տըր :

ՄԱՐՐԱՅԻՅԷ

ՂԱԼԱՔԱ ԲԻՍԱՍՈՐ 26 ԱՊՐԷԼ 1873

Զանաթ ուսումնիյէ սապահալար	60-28
» » ազլամ գարամոր	60-33
» » Թիւրք Ի. Լ.	11-20
» » Թիւրք » »	13-9
» » Թիւրք » »	9-3
» » Թիւրք Թ. Լ.	4-36
» » Թիւրք » »	16-18
» » Թիւրք » »	18-80
» » Թիւրք » »	370-
» » Թիւրք » »	380-
» » Թիւրք » »	321-36
» » Թիւրք » »	92-50
» » Թիւրք » »	173-25
» » Թիւրք » »	83-

ԱՂՃԷ ՖԻՅԱԹԼԱՐԸ

(Ծամանը լիւրսը 400 զուրուշ հիսապը իլէ)	
Նիկիլիլ լիւրսը	110-5
Ֆրանսըլ լիւրսը	87-16
Բօլ	89-12
Նա Դրէմիլ	51-25
Պէյաղ Մէճիսիյէ (ֆարք)	1-25
Պէյաղ	102-30
Մէթալիք	102-35
Պաղըր	120-

ՏԱԽԻԼԻՅԷ

Ֆէխամէթլու Եուսուֆ իզդէատին
էֆէնսի հաղրէթլէրի , հարպիյէ նա-

զըրը տէփլէթլու Հիւսէյին Աֆլի բա-
շա հաղրէթլէրի վէ Տէրասատէթաէ
պալունան ֆէրիգանը քիրամ հազա-
լաթըն Լօնտրայա 300,000 թիւֆէնկ
սըրարըլ օլունամարնտան նաշի Զաթը
հաղրէթի Բատիշահիյէ պիր թէշէք-
քիւրնամէ թագաթիմ կյիւմիշէր տիր :

— Ինկիլթերա սէֆիրի Սըր Էլիլթ
ճէնապլէրի վէ Սէֆարէթխանէ մէ-
մուրըսը սոյը կիւնիւ Թարապիտա
վաղը եաղըդ սահիլխանէլէրինէ աղի-
մէթ իթմիշէր :

— Գալիլէն սէօյլէնտիկինէ նազա-
րէն բաղար իրթէփի կիւնի Մապէյի
Հիւմայունտա Զաթը հաղրէթի Բատի-
շահի իլէ Սաթաղամ հաղրէթլէրինի
միւլաղ աթլարընտա Մէմալիքի Օսմա-
նիյէ մէհաթիմին միւճէտտէա թան-
դիմինէ տայիր միւղաքէրէ օլունամուշ
տըր :

— Իրան սէֆիրի Մուհսին Խան
հաղրէթլէրի չարչամպա կիւնի Խարի-
ճիյէ նազըրը տէփլէթլու Սաֆֆէթ բա-
շա հաղրէթլէրի գօնադընտա աղիմէթլէ
միւշարիլէյ հաղրէթլէրի իլէ պիր միւ-
լաղաթ իթմիշէր :

— Խարիճիյէ նազըրը բաշա հաղ-
րէթլէրինէ Սաքա-Վէյմար կրան տու-
ղաթ թարափընտան Գօլօն-Պլան նը-
շանընն պիրինճի իլթալէսինտէն պիր
զըթաթը իթա օլունտուղու կիւնի ,
թէշրիֆաթի իլթալէսինտէն Բայիֆ պէյէ-
ֆէնտի իլէ գուրէնտայի հաղրէթլէ Շէհ-
րիւարիտէն Սիւլէյման պէյէ տաթի
նիշանը մէգքիւրըն իքլինճի բուլթալ-
սինտէն վէրիլմիշ տիր :

— Պիր միւտաթլաէն պէրու Տէտէ
աղաճ վէ վարնա լիմանլարընն քէշֆ
օլունամար պու տէֆա խիթամ պուլ-
տուղունտան , պու պապաթէ թանդիմ
օլունան բլանլար Հիւքիւմէթի Սէնիյէ-
յէ թագաթիմ զըլընմըլ :

— Սըրպիլթան իմարէթի թարա-
փընտան Պէլկրատտա Թունա նէհրի
իւղէրինտէ պիր թիմուր քէօքրիւնի
ինշաթընա դարար վէրիլմիշ տիր :

— Սօսիլթէ ժէնէրալըն պու սէնէ-
քի հաթըլաթը երաղտէիքի ֆայիդի իլէ
պէրապէր պէհէր հիսէյէ պիր օսմանը
լիւրսը թէմէթթիւ խապէթ իթմիշ ,
եանի երաղտէ օն եէտի վէ իւշ դարթ
հաթըլաթ օլունալ տըր :

— Ալմանեա իմրէրաթօրու հաղ-
րէթլէրի սէրաթը Հիւմայուն գալֆաթը
Պալեան Սարգիս պէյ հաղրէթլէրինէ
Գուրօն Բօյաղ նիշանընն իւշիւնճի սը-
նըֆընտան պիր զըթա իթա օլունամուշ
տըր :

— Բէթէրապուրիտան ապրիլ 10
թարիխի իլէ Պէրլինտէ թապ ու նէշր
օլունամադտա օլան Նասիօնալ Յայթունկ
զաղէթաթընա քէշիտէ օլունան պիր
թէլէկրաթիա նազարէն Տէրասատէթ
Բուսիա սէֆիրի իկիսթիէֆ ճէնապլէրի
պիր դաշ հաֆթա Սէն-Բէթէրապուր-
կա կիլթմէք իւղրէ պուրատան Խօլա
շըդաճադ ըմըլ :

— Գալիլէն սէօյլէնտիկինէ նէզա-
րէն պէշ զըթա շըրհը ֆրդաթին ին-
շա օլունամար իլին Զաթը հաղրէթի
Բատիշահի թարափընտան էմր օլուն-
ամուշ տըր :

— Մայիս սընտա ապրիլի մէք-
թէպլէրին իմթիհանընա պաշլանաճա-
ղընտան պահիլէ մէքթէպլինի իւշիւն-
ճիւ վէ տէօրաիւնճիւ սընըֆըրը շա-
կիւրտանը համիլ օլան իլաապլէնտի-
կետը նամ ֆրդաթինի Հիւմայու-
նտան պու կիւնլէրտէ Տէրասատէթէ
վաւսուլի մէքմուլ տուր :

— Յուլիս սընտա աղա օլունա-
ճադ եէնի Մըրը իթիլդաղընն եր-
մի պէշ միլեօն ինկիլիլ լիւրսընտան ի-
պարէթ օլտուղունա վէ թագաթլէ-
րինին օն իքի պյաա պիթէճէկի Բա-
րիտէն պիլտիլմիշ տիր :

— Սիւլէյիշ գանալընն ալաֆրան-
կա ապրիլ սընտա օլան հաթըլաթը ի-
քի միլեօն էլլի պին ֆրանդ եալսու
սէքսէն սէքիլ պին Օսմանը լիւրսըն-
տան իպարէթ օլտուղու աղնաշըլմըլ
տըր :

— Կէշէնտէ Սէլանիքտէ զուհուր
իտէն պիր ֆուրթունտա լիմանտա
պուլունան իքի թիւճաթ սէֆինէսի
դարաեա տիւշմիւշ վէ երմի պէշ ա-
տէտ տաթի սալըր ուֆադ սէֆինէլէր
զարդ օլունալար տըր :

— Պրաղիլեա իմրէրաթօրու Տօն
Բէթրօ հաղրէթլէրի Զաթը հաղրէթի
Բատիշահիյէ խաթթը տէսթլէրի իլէ պիր
մէքթուպ իրսալ իտուպ , գայըն վալի-
տէսինի վէֆաթ կյիւտիկինի պէյան
կյիւմիշ տիր :

— Սօն կիւնէրտէ վիւրէշաճա վու-
դու պուլան թէպէտտիւրաթ իւղէրի-
նէ Սիւլէյիշ գանալը հազգընտարի մէ-
սէլէնին պիր աղ տահա ուղղոյաճաղը
թայմըղ զազէթաճընտա եաղըրըշ ի-
տի իսէ տէ, մէսէլէի մէղըրիւրուն պիր
ան էվիլէլ հիւսնիւ թէսպիլէսի նիլէթի
իլէ, պու տէֆա պահըրլէ նաղըրը Ռի-
դա ըաշա հաղըթէթլէրինին ըիյասէթի
թաճթընտա պիր դօմիսիօնը մախտուս
թէշըրիլ օլունուպ, վէ մէղըրիւր դօմի-
սիօնա նաֆիա նաղըրը բաշա հաղըթէթ-
լէրի, ֆեանի բաշա վէ խարիճիլէ միւս-
թէշարը հաղարաթը, Դարաթօտօրի է-
ֆէնտի, պահըրլէ ֆէրիգանընտան Սա-
լիհ բաշա, Հօպարթ բաշա վէ Շուրա-
լի տէվիլէթ աղաթընտան Օտեան է-
ֆէնտի, խարիճիլէ ալօղաթը Մ. Բար-
նիս հաղըթէթլէրի աղա թայնին օլուն-
մուշ տըրլար :

— Լաթիւր.րիտէ օգունտուղունա
նաղարէն տօթլարընտան պիրինէ վի-
դիթա վէրմէքտէ օլան պիր էրմէնի
խանէյէ տուխուլ խուպ, օթուրտու-
ղընտա ֆիւճճէթէն վէֆաթ իթմիշ
տիր : Զապիթիլէ նէղարէթի թարա-
ֆընտան էմր օլունան թէֆթիշ իւղէ-
րինէ մէրդումին տամլատան վէֆաթ
իթմիշ օլտուղու անլաշըրըշ տըր :

— Կէլէն բաղար իրթէսի կիւնի իգ-
միտտէ Աճէմ օղլու Եոսուֆ նամ պիր
խալամ, մէյխանէտէ բաղը իշտիքտէն
սօնրա զայէթ սերխօշ օլտուղու հալտէ
նիքօրի նամ մէյխանէճիլի դաթլ ու
խոտամ իթմիշ :

— Իղմիտտէ Բունար պաշը գարի-
յէսինտէ պիր պաղճէտէն դաֆաթըն-
տան մէճրուհ օլունուպ թէլէֆ խոթէն
պիր էրմէնինին նաշը պուլունմըշ վէ
տէրադապ Պուրնապա գատըսը թա-
րաֆընտան թէֆթիշ աղլմաթընա էմր
վէրիլմիշ օլտուղու ըիվայէթ օլունմադ-
տա տըր :

— Թէսալիատա Զարգօ նամ շէհր-
տէ պիր միւտտէթտէն պէրու պաղը
թատալաթ վաղը օլունա, պու կիւն-
լէրտէ տալի պիր դաշ նէֆէր Եու-
նանլըրար պիր թագըմ Ուլաճըրար
սօյմուշ օլտուղլարը իշտիքտէն տիր :

— Կէլէնտէ Արնաւուտ քէօյիւնտէ
վաղը պիր խանէտէն տօղուղ օն եա-

շընտա պիր դըղ զայալ օլմուշ օլունա,
զապիթիլէ նաղարէթի թարաֆընտան
աղլան թէֆթիլէ նաղարէն գըղըն
բէտէրինին խանէսինտէն զայալ օլտու-
ղը կիւն մէրդումէի Պէպէքտէ պիր ա-
տամիլէ պէրապէր կէօրէնիլ օլմուշ
տըր : Մէրդում տամլը պուլմադ նի-
յէթի իլէ Պապը զապիթիլէ թարաֆըն-
տան պաղը թէֆթիլէ թէշէպպիւս օ-
լունմուշ տըր :

— Զարշամպա կիճէսի Պաղճէ գա-
րուտունտա Պուղտայճըրար պաշընտա
պիր տիւրքեանտան գաղաէն աթէշ
զուհուր խանէք էթրաֆա սիրայէթ
իթմիշ վէ տէօրթ պէօյիւք տիւրքան
եանտըգտան սօնրա սէօնտիւրիւլմիւշ
տիր :

— Հայտար բաշա խասթախանէսի
հէքիմէրինտէն Ահմէտ Սայիր պէյ օր-
տույի հիւմայունուն եէտինճի թապու-
րընա պաշ թապիպ նասպ ու թայնին
օլմուշ տըր :

— Բրէղրին վիլայէթի կապէթա-
սընտա օգունտուղունա նաղարէն մէղ-
ըրար վիլայէթտէ ալթը սաաթ մէտա-
ֆէտէ պուլունան իշթիպ շէհրինտէ
պիր քիւքիւրա մատէնի պուլունմըշ :

ԻԼԱՆԸ ԲԷՍՄԻ

Պէյգօղտան Աղպապա գարիլէսի-
նէ գատար օլան թարիղի գատիմին
կէղէմէյէճէք տէրէճէտէ խարապ օլ-
մասընտան տօլայը, պիր խըտմէթի
միւֆթէիլիլ օլմագ իւղըէ, պու քէր-
րէ միւճէտտէտէն ինշաթընա ութու-
ֆէթլու Աբրահամ պէյ հաղըթէթլէրի
թարաֆընտան պէտ վէ մուպաշըրէթ
խոթիլիշ վէ էհալի միւթէճալիլէ ճա-
նիպինտէն պու եօլա իւշ Եիւղ շէքի
թաշըն մէսարիֆի նաղլիլէսի իլէ պէ-
րապէր, իթասը տէր էօհտէ իլլէտի-
կի, պու քէրրէ Իսկիւտար միւթէ-
սարըրֆլըղըն իշտրաթը մախտուսէ-
սինտէն միւթէպան օլմուշ, վէ սայէ-
թի մամուրլիլէթվայէթի ճէնապը խիլա-

ֆէթլունահիտէ իշ պու թէշէպպիւ
նաղարը մէմուսիլէթլէ պաղըրլաճա
մէտի մագպուլէտէն պուլունմուշ
տուղունա պինտէն կէրէք միւշալ
լէյ հաղըթէթլէրինին տէլալէթ ու
մէթէ վէ կէրէք էհալիլ միւթէ
վիլէնին սայ ու զայրէթլէրի թաղ-
օլունուր :

ԻԼԱՆ

Օրթագէօյտէ Զինճիրլի Գույու
վարի, Ունճու սօղաղընտա 680 զիլլը
պիր դըթա արսա վէ 21 զիլլա Եիւղ
օլունա սաթլըղ օլտուղընտէն, թալէպ
լան զաթլէր մաթպուլատէն սիվալ
հուա գարիլէ մէղըրտէ Էրմէնի մը
տարի Սանապընտան Յալիւր աղպէ մ
րաճաաթ օլընմասընա իլան օլունա

Գատը քէօյիւնտէ Գուշ տիլի մ
հալլէսինտէ 9 արշըն Եիւղիւ վէ 70
շըն տէրլիլիլ, Եանի ճէման 630
շընլըղ պիր արսա սաթլըմագ տա
լըպ, թալէպի պուլունանլարըն մա
պաամըղա միւրաճաաթ իլլէմէլէրի
լան օլունուր :

Ի Ա Ս Ի Ի Դ Ի

Ք Ն Ա Շ Ր Զ Ի Կ Ը

ԿԱՍ

ՍՈՒՐՈՑ ԶՈՂԸ

ՏԵՏԲԱԿ ԶՈՐՐՈՐԴ

ԱՇԽԱՏԱՍԻՐԵԱՑ

Տ . Գ . Փ Ա Փ Ա Զ Ե Ա Ն

Կը ճախուլի ամեն Հայ գրառա
ուպ քով Ե կամարլի զլիւր պա
գան :

Գին միւյ տեսրակի 40 վարայ :

Խաթաղիք—Տճօրէն
ՅԱԿՈԲ ԽԱՆՃԵԱՆ

Տէր Լրագոյ
ՅՈՎԱԿԻՄ Գ. ԲԷԻՍԵԱՆ

ՏՊԱԳՐՈՒԹԻՒՆ ՍԱՄՈՒԷԼ Գ. ՊԱՐՏԻՉՊԱՆՍԱՆ ԵՒ ԲՆՊ.

Ետնադիւան խան վերնայարի քիւ 13.